



PR/108973 | コーディネーター

## Job Information

**Recruiter**

JAC Recruitment India

**Job ID**

1516043

**Industry**

Legal

**Job Type**

Permanent Full-time

**Location**

India

**Salary**

Negotiable, based on experience

**Refreshed**

March 4th, 2025 16:00

## General Requirements

**Minimum Experience Level**

Over 3 years

**Career Level**

Mid Career

**Minimum English Level**

Business Level

**Minimum Japanese Level**

Business Level

**Minimum Education Level**

Associate Degree/Diploma

**Visa Status**

No permission to work in Japan required

## Job Description

日系企業の技術やデザインを守る“IP（Intellectual Property）チーム”にて下記業務を担当頂きます。

- ・ 外国人弁理士・弁護士からの報告を修正・提案・まとめ
- ・ クライアント充てへの案件見積・請求書の確認業務
- ・ 外国人弁護士（弁理士）と日本のクライアントの架け橋としてクライアントからの指示書の内容を確認し、意図を明確化し外国人弁護士への指示を行う
- ・ 外国人弁護士の回答・報告書の内容をレビューし、外国人弁護士と相談しながら、修正・提案を行う（必要に応じて電話会議）
- ・ 外国人弁護士が作成した回答・報告書の要点をまとめ、日本のクライアントに報告する
- ・ 日本人パートナーからの指示を的確にまとめ、英語で外国人弁護士への取次業務を行う
- ・ クライアントへの見積、請求書の検討、確認
- ・ プロジェクトの進行管理
- ・ その他、翻訳を伴わないクライアント指示の担当者への伝達や、クライアントへの報告のシステム上での承認

## Company Description